



15

Viana III, 1, Córdomo, Villamartín

CD 194, 9

Pilar 63 anos

Celia 35 "

Febreiro 1981

III, 1,

Cantanche en galego os paxaros,  
 cantanche en galego as frores,  
 y en galego os teus loores.  
 un rei sabio che cantou.

O mesmo eu cantar che quero  
 amor co meu peito encerra  
 ca fala da nosa terra  
 Dios preciso la inventó.

Algunxs pensan que se pode  
 rezar soio en castellano  
 cal si non fora cristiano  
 o noso. Lindo falar,

Gal si ti non entenderas  
 o nos fora lengua estraña  
 como habías d'inovar.

Os fillos da nosa terra  
 cantamos todos os días  
 as penas e as alegrías,  
 que nos saen do corazón.

E non había de servirche  
 esta galega que che fala  
 pra decirche Virxen Santa  
 miranos con compasión.

213.

Dios te salve, nosa reina,  
 nai dos probes que che improban,  
 agarismo dos que choran  
 triste bagoas do teu...

Volvanos ises teus ollos  
 cheos de amor e de alegría  
 e na hora da agonía  
 libranos de todo mal.

224.

1) /Señor/ alcalde mayor,  
 mande prender los ladrones  
 que tiene usted una hija  
 que roba los corazones.

(3)



Museo  
do Pobo  
Galego



instituto de  
estudos das  
identidades

Viana III, 1, Corgomo, Villaxmartín

CD 194, 10

Pilar 63 anos  
Celia 35 "  
Febreiro 1981

(10)

III, 1, 228.

- 2) O cantar do arrieiro  
éche un cantar mui baixiño:  
emprecipia en Ribadavia,  
remata no Garballiño.

(noviñó)

I 56

237.

- 3) /: Paso ríos paso fuentes  
siempre te encontro lavando, :/  
/: a hermosura de túa cara  
a auga cha vai levando. :/

(4)

245.

- 4) /: "Dáme un bico, Maruxiña,  
que ch'hei de dar un pataco." :/  
/: Non quero bicos dos homes  
que me cheiran á tabaco." :/

(4)

252.

- 5) Maruxiña, Maruxiña,  
a do refaixo encarnado,  
a mala lengua do pueblo  
xa cho leva remendado.

v (4) I 56

vI 15718

255.

Dame un bico Maruxiña...

259.

- 6) /: A Maruxa vai na fonte,  
moito tarda que non veña :/  
/: ou rompeu o cantariño  
ou moitos amores teñ. :/

(4) I 56

vI 1626

270.

- 7) Ben che dixen, Maruxiña,  
que non foras a Santiago  
/: que ch'hei de meter medo  
o ve-lo santo a cabalo. :/

(4)

clu va

279.

- 8) O cura de San Vicente  
tén un buraco na frente  
que llo fixeron os ratos  
por come-lo pan quente.

(5) Pantecorv I, 369  
IV 665 Neaña

IV 117

284.

- 9) /As nenas/ de San Vicente  
son pequenas e redondas:  
comen castañas cun leite,  
tiran peidos como bombas.

IV 448d

287.

- 10) O cura cuando vai fóra  
deixa lle dito a criada:  
Veña tarde, veña cedo,  
deítate na miña cama.

(5)



Viana III, 1, Corgomo, Villamartín

CD 194, 16-11

Pilar 63 anos  
 Celia 35 "  
 Febreiro 1981

- III, 1, 290. 11) Non quero, non quero,  
 non quero bailar  
 nin quero que poñan  
 pa mau na saia.
- Que son casadá,  
 que son casadá,  
 que si fóra solteira  
 tanto me dábá.
294. 12) Sácate desa ventana,  
 cara de sardina frita,  
 que eres capaz de asustar  
 a las ánimas benditas.
296. 13) Sácate desa ventana,  
 puchero de cocer mocos,  
 no digas a la mañana  
 que te rondaron los mozos.
298. 14) Sácate desa ventana,  
 no seas tan ventanera,  
 que la cuba de buen vino  
 no necesita bandera.
299. 15) Sácate desa ventana  
 cara de sardina frita... (4)
- (11) 309. /: Regueiriño de Farelos,  
 deixa pasa-los rapaces, :/  
 eles pasan por a noite  
 /: cando van a namorar-e. :/  
 Ai ia le lo, ai ia le lo. VI 3300
313. Adiós, miña Mariquiña,  
 a do fondo do lugar-e,  
 carreiriño d'entr'e os millos  
 donde ibamos a parrafear. VI 754
318. Vai, vai que te leve ó demo,  
 vai, vai que te vai levar,  
 vai, vai que te leve ó demo  
 hasta veiriña do mar. (or)
320. Vefía viño, veña viño  
 e non a ~~cerveza~~ serveja servecta  
 qu'a cerveza é augua choca,  
 que fai arrotar e cheifa  
 é o viño e sangre de Cristo  
 é bebese hasta na Iglesia. serveja